



GEMEINDEZEITUNG

HOFKIRCHEN

Amtliche Mitteilungen
der Gemeinde Hofkirchen

zugestellt durch Österreichische Post

03|2026-März

www.hofkirchen.info
gemeinde@hofkirchen-traunkreis.ooe.gv.at

Wichtige Regeln im Straßenverkehr

Siehe Seite 6

Raiffeisen Sierning Enns feiert Neueröffnung in Hofkirchen

Siehe Seite 7

Jahresrückblick der Bücherei

Siehe Seite 9

Aus dem Inhalt

2	Tag der offenen Tür der Volkshilfe
3	Die Bürgermeisterin am Wort
4	Grün- & Strauchschnitt
5	Infos der Pfarre
6	Wichtige Regeln im Straßenverkehr
7	Neueröffnung Raiffeisen Sierning-Enns in Hofkirchen
8	Tipps & Termine
9	Glücksrad beim ASZ
10	Einladung zum Gugelhupf-Sonntag
11	Fotos von Veranstaltungen
12	Das Wort zum Sport

Foto: Neuzil M.





**KOPF HOCH KÖPFCHEN!
EIN TAG FÜR IHR GEDÄCHTNIS!**

Haben Sie Gedächtnisprobleme? Die Volkshilfe lädt Sie herzlich zum Tag der offenen Tür in Hofkirchen ein.

Was erwartet Sie:

- ✓ Möglichkeit an einem kostenlosen Training teilzunehmen von
13:30 – 15:00 Uhr
15:00 – 16:30 Uhr
- ✓ Jederzeit Möglichkeit zum Austausch und für individuelle Fragen
- ✓ Gratis Kaffee und Kuchen

Wann: Montag, 20. April 2026, 13:30 - 16:30 Uhr
Wo: Dorfplatz 1, 4492 Hofkirchen im Traunkreis

Die Teilnahme ist kostenlos! Keine Anmeldung erforderlich.
Fragen zum Tag der offenen Tür gerne unter der Nummer: 0676/8734 1463

Auf Ihr Kommen freut sich das Team der Demenzservicestelle!

Volkshilfe Gesundheits- und Soziale Dienste GmbH
Demenz-Servicestelle Linz-Süd
Maderspergerstraße 11, 4020 Linz
☎ 0676 / 8734 1463
✉ dss.linz-sued@volkshilfe-ooe.at

 **SV** sicher versorgt

 LAND OBERÖSTERREICH  edea

 facebook.com/volkshilfe.ooe
 @ instagram.com/volkshilfeooe
 youtube.com/volkshilfeooe
www.volkshilfe-ooe.at

Hecken & Sträucher

bitte rechtzeitig schneiden!

Wenn auch Hecken und Sträucher entlang von Straßen und Wegen das Ortsbild verschönern und noch vieles andere dafür spricht, sollte dennoch darauf geachtet werden, dass keine Äste über den Zaun wachsen.

SICHERHEITSRISIKO:

Immer wieder kommt es vor, dass Verkehrsschilder von Sträuchern überwuchert werden oder FußgeherInnen durch herabhängende Äste gezwungen sind, zur Straßenmitte auszuweichen.

Bitte kommen Sie Ihrer Pflicht als Anrainer nach und schneiden Sie die Sträucher und Hecken zurück. Ansonsten ist die Gemeinde nach erfolglosem Ersuchen gezwungen, die Hecke auf Rechnung der GrundbesitzerIn zurückzuschneiden.

Danke für Ihr Verständnis!

DER FRÜHLING KOMMT:

Rasen mähen

Ein gepflegter Garten ist der Stolz einer jeden Hausbesitzerin bzw. eines jeden Hausbesitzers. Jeder Garten ist mit viel Freude, aber auch mit viel Arbeit verbunden.

Und man hört es, das Brummen der Motoren!

Sie werden ersucht, folgende Rasenmähzeiten einzuhalten:

Montag bis Freitag 8.00 bis 20.00 Uhr und an Samstagen von 8.00 bis 15.00 Uhr. Dies ist seit Jahren die Empfehlung der Gemeinde. Gesetzlich ist an Sonn- und Feiertagen das Lärmen ohnehin verboten (ABGB)!

Die zeitliche Beschränkung sollte auch für andere lärmende Arbeiten gelten. Keinesfalls sollen solche Arbeiten an Sonn- und Feiertagen durchgeführt werden!

Mit der Bitte um Beachtung wünschen wir allen HobbygärtnerInnen viel Freude mit ihrem Garten!



Bild: Pixabay

Bürgermeisterin Nicole Thaller, MA Sicher in den Frühling starten

Liebe Hofkirchnerinnen und Hofkirchner!

Wenn im März die Tage länger werden und die ersten Sonnenstrahlen uns wieder vermehrt nach draußen locken, beleben sich auch unsere Straßen und Gehwege. Ob zu Fuß, mit dem Rad oder dem Auto – wir alle wollen sicher an unser Ziel kommen.

Die Sicherheit unserer Jüngsten beginnt bereits mit einer soliden Ausbildung im geschützten Rahmen. Sowohl im Kindergarten als auch in der Volksschule ist die Verkehrserziehung ein fester Bestandteil des Alltags. Die Polizei besucht jährlich unsere Bildungseinrichtungen, um den Kindern das richtige Verhalten im Straßenverkehr praxisnah zu vermitteln. Ein besonderes Highlight für die dritte Schulstufe ist dabei die Aktion „Hallo Auto“, bei der die Kinder hautnah mitschätzen dürfen, wie lange ein Fahrzeug benötigt, um zum Stillstand zu kommen. Um diese Bemühungen auch in die Familien zu tragen, wurde aktuell ein detaillierter Elternbrief der Schulleitung versendet, der wichtige Verhaltensregeln für den Schulweg zusammenfasst.

Zwischen baulichen Maßnahmen und Eigenverantwortung

Die Gestaltung unserer Infrastruktur ist oft eine schwierige Gratwanderung. Auf der einen Seite stehen bauliche Maßnahmen wie Absperrbügel, Schwellen oder Markierungen, die für physischen Schutz sorgen sollen. Auf der anderen Seite steht die notwendige Förderung der Eigenverantwortung – auch bei

unseren Kindern. Wir wollen sie zu selbstständigen und aufmerksamen Verkehrsteilnehmern erziehen, die Gefahren erkennen können. Dies setzt jedoch voraus, dass sich alle Erwachsenen ihrer Vorbildwirkung bewusst sind. Die Unterstützung durch unsere Schülerlotsen ist hierbei Gold wert: Sie sichern nicht nur den Übergang, sondern geben der Schule auch wertvolle Rückmeldungen, falls ein Kind sich im Straßenverkehr falsch verhält, damit Lehrkräfte und Eltern sofort gezielt aufklären können.

Leider erreichen uns auch besorgniserregende Berichte aus dem Schulumfeld. Insbesondere im Bereich der Parkplätze beklagen sich Kinder über die Rücksichtslosigkeit mancher Autofahrer. Erst kürzlich kam es zu einer gefährlichen Situation, in der ein Kind fast angefahren wurde, weil ein Fahrzeug ohne eingeschaltetes Licht unterwegs war. Wir bitten alle motorisierten Personen dringend um erhöhte Vorsicht und Aufmerksamkeit, besonders in der Nähe von Schulen und Spielplätzen. Wenn wir alle – egal ob im Auto, auf dem Rad oder zu Fuß – mit Respekt und Aufmerksamkeit aufeinander zugehen, können wir die kommenden Frühlingsmonate in unserer Gemeinde sicher und unbeschwert genießen.

Freie Sicht und sichere Wege

Mit dem Erwachen der Natur im Frühjahr sprießen die Hecken und Bäume in unseren Gärten, was jedoch schnell zur Gefahr für die Verkehrssicherheit werden kann. Wir bitten daher alle Hausbesitzer, ihre Bepflanzung an den



Bgmin. Nicole Thaller, MA

Grundstücksgrenzen eigenverantwortlich zu kontrollieren und rechtzeitig zurückzuschneiden. Überhängendes Grün beeinträchtigt oft die Sicht an Kreuzungen, verdeckt Verkehrszeichen oder schränkt die Leuchtkraft der Straßenlaternen ein. Besonders auf Gehsteigen und Radwegen ist es wichtig, dass die volle Breite und eine ausreichende Durchgangshöhe erhalten bleiben, damit Eltern mit Kinderwagen oder Menschen mit Gehhilfen nicht auf die Fahrbahn ausweichen müssen. Ein umsichtiger Rückschnitt fördert nicht nur ein gutes Miteinander mit den Nachbarn, sondern erspart der Gemeinde auch aufwendige Begehungen und behördliche Aufforderungen. Herzlichen Dank an alle GartenbesitzerInnen und Hobbygärtner, die durch ihren Einsatz im Frühjahr dafür sorgen, dass unsere Wege für alle Bürgerinnen und Bürger sicher und frei passierbar bleiben.

Veranstaltungsfrühling

Das Gemeindezentrum erwachte in den letzten Wochen zu neuem Leben: Zuerst sorgte die 90er-Charityveranstaltung für ausgelassene Stimmung und sammelte

gleichzeitig Spenden für den guten Zweck – es war eine Freude, wieder einmal so ungezwungen gemeinsam zu lachen und Spaß zu haben. Kurz darauf folgte die traditionsreiche Mostkost, die in stimmungsvoller Tracht und bei erstklassigen regionalen Mosten Jung und Älter zusammenbrachte. Sehr herzlich gratulieren möchte ich dem neugewählten Vorstand des Musikvereins Hofkirchen und

wünsche für die kommende Periode viel Erfolg und musikalische Höhepunkte!

Sehr gerne packe ich bei Veranstaltungen mit an und unterstütze bei der Ausschank, im Service oder wo helfende Hände benötigt werden. Sollte auch euer Verein bei der nächsten Veranstaltung, Generalversammlung oder einem Treffen Unterstützung benötigen oder kann ich bei einem

Nachbarschafts- oder Straßenfest behilflich sein, komme ich gerne vorbei. Schreibt mir dazu eine Nachricht auf Facebook @Bürgermeisterin Nici Thaller oder direkt per E-Mail an bgm@hofkirchen-traunkreis.ooe.gv.at
Ich freue mich auf euren Kontakt!
Ganz liebe Grüße,

eure Nici

Grün- & Strauchschnitt

Was gehört zum Grün- und Strauchschnitt?

- Rasen- bzw. Wiesenschnitt
- Jeder Heckenschnitt von pflanzlicher Natur
- Blumenerde und div. Gartenabfälle (pflanzlich)

Wie soll es zum Kompostplatz gebracht werden?

- Getrennt nach Grasschnitt und Strauchschnitt
- Ohne jegliche Verunreinigung wie etwa Plastiksäcke

Abgabezeiten:

Donnerstag, Freitag u. Samstag von 8.00 bis 18.00 Uhr bei **Fam. Plass, Fernbach 2, 4490 St. Florian** sowie

Montag bis Sonntag von 7.00 bis 20.00 Uhr bei der **ARGE**

Kompost Enns, Hoflehnerstraße 100, 4470 Enns

Darüber hinaus ist im Bedarfsfall auch weiterhin – so wie bisher – bei entsprechendem Verhalten - eine Anlieferung außerhalb der vertraglichen Lieferzeit möglich.

Keine Abgabemöglichkeit an Sonn- und Feiertagen bei Familie Plass!!

Bitte beachten Sie, dass man sich bei besonders großen Mengen von Grün- und Strauchschnitt direkt mit Herrn Plass (07224/4269) oder Herrn Hofmann (0676/821281817) in Verbindung setzen muss.

Falsche Mengenangaben treiben Kosten in die Höhe

Die Entsorgung von Grün- und

Strauchschnitt wird für unsere Gemeinde zunehmend zur finanziellen Herausforderung. Die Kosten steigen stetig, und ein wesentlicher Grund dafür sind die fehlerhaften Einträge in die Sammelliste bei der Anlieferung.

Ein **Laub- und Rasensack fasst 0,1 m³**, eine **Schubkarre 0,12 m³**, und ein **kleiner PKW-Anhänger etwa 1 m³**. Leider werden oft viel größere Mengen angegeben als tatsächlich angeliefert. Das führt zu deutlich höheren Abrechnungen und steigert die Gesamtkosten erheblich.

Um dem Preisanstieg entgegenzuwirken, bitten wir alle Bürgerinnen und Bürger, die Mengen so genau wie möglich zu schätzen und korrekt in die Liste einzutragen. Jeder Einzelne trägt dazu bei, die steigenden Entsorgungskosten in den Griff zu bekommen!

Wir danken Ihnen für Ihre Unterstützung!

Ihre Gemeindeverwaltung

KUMM HER, SAMMA MEHR

Nächster gemütlicher Nachmittag

Mittwoch, 15. April 2026

ab 14.00 Uhr bis ca. 16.30 Uhr im Stüberl am Sportplatz

SOZIALDIENST HOFKIRCHEN

Fahrdienst und Rückfragen bei Isolde Resch
unter der **Tel.-Nr.: 0660/705 44 38**





**„Ein Engel sei
auf deinen Wegen“**

Herzliche Einladung
zur Familienmesse
am 12.4. um 9.00 Uhr
mit Täuflingssegnung
und Pfarrkaffee

Alle Täuflinge, die in der Pfarre bekannt sind,
erhalten eine Einladung. Wenn ihr in Hofkirchen
wohnt, euer Kind 2025 auswärts getauft wurde
und ihr auch gerne dabei sein wollt, schreibt
möglichst bald an hofpfarre@gmail.com

Wir freuen uns auf euch!

Vorankündigung Sperrmüllentsorgung

Freitag, 8. Mai 2026

Wo: Altstoffsammelstelle
(Florianiweg 1a)
von 8.00–18.00 Uhr

Genauere Informationen be-
finden sich in der nächsten
Gemeindezeitung und in Kür-
ze auf der Homepage.

Jene(r) GemeindebürgerIn,
der/die keine Möglichkeit
hat, den Sperrmüll selbst zur
Sammelstelle zu bringen (nur
in Ausnahmefällen), kön-
nen sich bereits jetzt schon,
spätestens aber bis **Montag,
4. Mai 2026, 12.00 Uhr, am
Gemeindeamt** unter folgen-
der Telefonnummer anmel-
den: 07225/7272

Bitte rechtzeitig um Bekannt-
gabe, was und welche Menge
abzuholen ist!

Pensionsberatung

Nutzen Sie die regionalen
Sprechstage der Pensionsversi-
cherung (PV) für persönliche
Beratung in Ihrer Nähe. Sparen
Sie sich lange Wege und Warte-
zeiten – wir kommen dorthin, wo
Sie uns brauchen, und klären Ihre
Anliegen kompetent.

Näheres unter der Homepage:
www.pv.at unter „service - regi-
onalsprechstage“ oder unter der
Telefonnummer: **05/0303 -36 170**

GOTTESDIENST

Halleluja, Jesus lebt



mit der Bläsergruppe
RESONANZ

Pfarrkirche Hofkirchen
So., 19. April, 9 Uhr

Anschließend laden
wir zu einer Agape in
den Pfarrsaal ein -
herzlich willkommen!



Wichtige Regeln im Straßenverkehr

Radfahren und Scooter auf Gehwegen – wichtige Regeln

In Hofkirchen kommt es immer wieder zu gefährlichen Situationen, weil Kinder mit Fahrrädern oder Scootern auf Gehwegen unterwegs sind und bei Kreuzungen plötzlich auf die Straße fahren. Deshalb möchten wir kurz über die geltenden Regeln informieren. Kleine Fahrzeuge wie Laufräder, Kinderscooter oder Skateboards

mit einem Felgendurchmesser bis 30 cm gelten rechtlich als fahrzeugähnliche Spielzeuge. Damit dürfen Kinder dort fahren, wo auch Fußgänger unterwegs sind – zum Beispiel auf Gehsteigen, in Fußgängerzonen, Wohnstraßen oder Spielstraßen. Kinder unter 8 Jahren müssen dabei von einer mindestens 16-jährigen Person begleitet werden. Dabei gilt aber, dass nur in Schrittgeschwindigkeit gefahren



und keine Fußgänger gefährdet werden dürfen.

Größere Kinderfahrräder (Felgendurchmesser über 30 cm) gelten hingegen als richtige Fahrräder. Für sie gelten die Regeln der Straßenverkehrsordnung. Kinder dürfen damit im Straßenverkehr grundsätzlich nur mit einer Begleitperson ab 16 Jahren fahren – außer sie haben bereits die freiwillige Radfahrprüfung bestanden (meist in der 4. Klasse Volksschule). Dann dürfen sie ab dem vollendeten 9. Lebensjahr alleine fahren. Wichtig ist außerdem: Kinder bis 12 Jahre müssen einen Fahrradhelm tragen.

Wir bitten alle Eltern und Kinder um besondere Vorsicht – vor allem bei Kreuzungen und Einfahrten – damit unsere Gehwege und Straßen für alle sicher bleiben.

JOBBÖRSE

Die Firma MP Wertstoffsysteme aus Hargelsberg, ist ein junges Unternehmen in der Entsorgungsbranche und ist auf der Suche nach einem **Lagermitarbeiter (m/w/d) im Ausmaß von 5 Wochenstunden.**

Das Anforderungsprofil erfahren Sie unter:

MP Wertstoffsysteme
Mario Pilz
0660/1368590

Hart 9A
A-4483 Hargelsberg

office@wertstoffsammler.eu
www.wertstoffsammler.eu



**Red mit uns.
Red Zac.**

Indesit IM 764 Waschmaschine
statt € 419,-- **nur KAP € 299,--**

Sie sparen 120,--



Indesit TDI 83501 Trockner
statt € 499,-- **nur KAP € 429,--**

Sie sparen 70,--



PREISKNALLER
Waschmaschine &
Trockner Setpreis:
KAP € 699,--

Sie sparen 219,--

Angebot gültig solange der Vorrat reicht

**GERÄTE
RETTER
PRÄMIE**

Offizieller Partnerbetrieb





E-TEC Stockinger GmbH
Ziegelweg 1 | 4481 Asten | 07224 / 66296 |
www.stockinger.cc Bezahlte Anzeige!

Raiffeisen Sierning-Enns feiert Neueröffnung in Hofkirchen

Nach einer baulich bedingten Pause sind die Türen der Bankstelle Hofkirchen ab 10. April 2026 wieder geöffnet. Kundinnen und Kunden profitieren von einer modernen SB-Zone, die schnelle und unkomplizierte Bankgeschäfte ermöglicht. Auch persönliche Beratungen mit vorheriger Terminvereinbarung sind wieder möglich.

Während der Umbauphase wurde die Betreuung durch die benachbarten Standorte sowie über digitale Kanäle sichergestellt. „Es ist uns ein großes Anliegen, für unsere Kundinnen und Kunden jederzeit gut erreichbar zu sein und sie bestmöglich zu betreuen“, betont Marktverantwortlicher Ernst Koger.

Eröffnungsfeier am 13. Mai

Die offizielle Eröffnungsfeier findet am Mittwoch, 13. Mai 2026, von 14.00 bis 18.00 Uhr statt. Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen, den neuen Standort kennenzulernen. Auf dem Programm stehen ein Gewinnspiel, ein Spielbereich für Kinder, kulinarische Verpflegung sowie die feierliche Eröffnung um 16.00 Uhr.

Teil eines modernen Bankstellenkonzepts

Der neue Standort in Hofkirchen ist Teil des zukunftsorientierten Bankstellenkonzepts. Dabei verbindet Raiffeisen Sierning-Enns regionale Präsenz mit Beratungskompetenz, digitalen Services und moderner Kundenbetreuung.

Raiffeisen Sierning-Enns



Insgesamt ist Raiffeisen Sierning-Enns an 17 Standorten in der Region präsent. Die beiden Kompetenz Center in Sierning und Enns bilden das Zentrum und stehen für komplexe Finanz- und Beratungsthemen zur Verfügung. Ergänzt werden diese durch die drei Regional Center in St. Florian, Wolfers und Bad Hall sowie 12 weitere Standorte in den regionalen Gemeinden. Die Digitale Bankstelle und ein Kundenkontaktcenter ermöglichen zudem eine schnelle und unkomplizierte Betreuung über moderne Kommunikationskanäle.

Bezahlte Anzeige!

Sonnberger
IMMOBILIEN

Wie viel ist Ihr
ZUHAUSE WIRKLICH WERT?

€ 345.000,-
€ 678.000,-
€ 542.000,-

Dahoam
IN DER REGION

Erfahren Sie den aktuellen Marktwert Ihrer Immobilie auf bewertung.sonnberger.at

TIPPS & TERMINE

- 25.03.26: Offene Handarbeitsrunde, Pfarrsaal, 9.00 Uhr
 25.03.26: Palmbuschenbinden, Pfarrsaal, 13.30 Uhr
 28.03.26: „Rama Dama“: Säuberung in und um Hofkirchen, Treffpunkt um 10.00 Uhr bei der Freibühne
 28.03.26: Jungscharstunde, Jungscharraum, 10.00 Uhr
 28.03.26: Fußballheimspiel gegen Vorchdorf, 1b 13.15 Uhr und KM 15.30 Uhr am Sportplatz
 28.03. - 29.03.26: Firmtage der Pfarrgemeinde, Burg Altpernstern
 28.03.26: Vorabendmesse Palmbuschensegnung in der Pfarrkirche, 19.00 Uhr
 29.03.26: Familienwortgottesfeier (Palmbuschenverkauf) Gemeindeparkplatz und Pfarrkirche, 9.00 Uhr
 02.04.26: Gründonnerstagsmesse und Ölbergandacht, Pfarrkirche, 19.00 Uhr
 03.04.26: Karfreitagsfeier in der Pfarrkirche, 15.00 Uhr
 04.04.26: Hoffnungsfest für Familien (Kinderkirche), Pfarrsaal und Pfarrkirche, 16.30 Uhr
 04.04.26: Osternachtsfeier mit Speisensegnung, Pfarrkirche, 19.30 Uhr
 06.04.26: Hochamt mit Hofkirchner Chor, Pfarrkirche, 9.00 Uhr
 08.04.26: Offene Handarbeitsrunde, Pfarrsaal, 9.00 Uhr
 11.04.26: Jungscharstunde, Jungscharraum, 9.00 Uhr
 12.04.26: Familienmesse m. Täuflingssegnung u. anschließ. Pfarrkaffee, Pfarrkirche/Pfarrsaal, 9.00 Uhr
 12.04.26: Fußballheimspiel gegen Kremsmünster, 1b 14.15 Uhr und KM 16.30 Uhr am Sportplatz
 15.04.26: Kumm her, samma mehr, 14.00 Uhr im Sportplatzstüberl
 19.04.26: Wortgottesfeier mit „Resonanz“ mit anschließender Agape, Pfarrkirche/Pfarrsaal, 9.00 Uhr
 22.04.26: Offene Handarbeitsrunde, Pfarrsaal, 9.00 Uhr
 25.04.26: Jungscharstunde, Jungscharraum, 9.00 Uhr
 25.04.26: Maiausfahrt des Musikvereines
 26.04.26: Maiausfahrt des Musikvereines
 26.04.26: Fußballheimspiel gegen Sankt Marien, 1b 14.15 Uhr und KM 16.30 Uhr am Sportplatz
 01.05.26: Frühschoppen und Maibaum aufstellen der Freiwilligen Feuerwehr, Stockhalle, 10.00 Uhr

Nachwuchs auf den Feldern: So schützen wir Hasen

In Oberösterreich beginnt die Paarungszeit der Feldhasen bereits im Januar. Die Häsinnen sind aktiv und überqueren oft Straßen, was gefährlich ist. Der erste Nachwuchs wird Ende Februar erwartet, doch die kleinen Hasen haben es schwer: Sie sind vielen Fressfeinden und dem Menschen ausgesetzt.

Die Oberösterreichische Tierrettung hat im Frühling viel zu tun, da viele Menschen besorgte Anrufe machen, wenn sie einen Junghasen sehen. Es ist wichtig, diese Tiere nicht zu berühren, da

sie sich in der Obhut ihrer Mütter befinden. Die Mütter säugen ihre Jungen nur einmal täglich, meist nachts, um sie vor Fressfeinden zu schützen.

Die Jäger bitten Waldbesucher, Rücksicht zu nehmen und sich leise zu verhalten, um die Jungtiere nicht zu stören. Spaziergänger, Radfahrer und Wanderer sollten auf den Wegen bleiben, Hunde anleinen und keinen Müll in der Natur hinterlassen.

Bitte nehmen Sie keine jungen Feldhasen mit! Wenn Sie einen finden, bringen Sie ihn zurück an



seinen Platz. Weitere Informationen finden Sie auf den Websites der Jägerschaft: www.oeljv.at

Bildhinweis: Ch. Böck

Jahresrückblick 2025: Unsere Bücherei - Ein lebendiger Treffpunkt im Dorf

Hinter uns liegt ein ereignisreiches Jahr 2025. Als ehrenamtlich geführtes Team freuen wir uns, dass unsere Bücherei nicht nur ein Ort der Bücher, sondern ein echter Begegnungsort für alle Generationen in unserer Gemeinde ist. Die aktuelle Statistik zeigt: **Lesen lebt!**

Ein Ort der Begegnung: Zahlen, die begeistern

Im vergangenen Jahr durften wir insgesamt **4.562 Besuche** in unseren Räumlichkeiten verzeichnen. Das bedeutet, dass im Durchschnitt jeder Einwohner unseres Dorfes statistisch gesehen mehr als zweimal im Jahr bei uns vorbeigeschaut hat. Besonders stolz sind wir auf unsere **306 aktiven NutzerInnen**, davon konnten wir **48 Neuanmeldungen** begrüßen.

Spitzenreiter Nachwuchs: Unglaubliche 199 Kinder unter 14 Jahren nutzen unser Angebot regelmäßig. Das zeigt, wie wichtig die Leseförderung vor Ort ist.

Häufigkeit: Unsere NutzerInnen besuchen uns im Schnitt fast **15-mal pro Jahr**.

Unser Bestand: Aktuell und vielfältig

Damit das Schmökern spannend bleibt, halten wir unseren Bestand von insgesamt **5.313 physischen Medien** stets aktuell.

- **Dynamik im Regal:** Wir haben im letzten Jahr **653 Medien neu angeschafft** (eine Erneuerungsquote von über 12 %). Gleichzeitig haben wir uns von 775 veralteten Exemplaren getrennt, um Platz für Neues zu schaffen.
- **Beliebte Medien:** Mit insgesamt **7.369 Entlehnungen** waren unsere Regale ständig in Bewegung. Besonders beliebt waren dabei:
 1. **Tonies:** Mit einem Umsatz von **5,52** (jeder Tonie wurde im Schnitt über 5-mal ausgeliehen!) sind sie der absolute Renner.



2. **Kinderliteratur:** Mit über 3.500 Entlehnungen bilden sie das Herzstück unserer Ausleihe.
3. **Spiele:** Auch unsere Spiele-sammlung erfreut sich großer Beliebtheit.

Ehrenamt mit Herz

Hinter diesen Zahlen steht ein engagiertes Team aus **11 ehrenamtlichen MitarbeiterInnen**. Gemeinsam leisten wir pro Woche rund **21,4 Arbeitsstunden** für den regulären Betrieb. Zusätzlich investierten wir im Jahr 2025 insgesamt **100,5 Stunden in Aus- und Fortbildungen**, um euch fachlich bestens beraten zu können.

Mehr als nur Ausleihe: Veranstaltungen

Bücherei bedeutet auch Gemeinschaft. Bei unseren **4 Veranstaltungen** konnten wir insgesamt **229 TeilnehmerInnen** begrüßen – von literarischen Highlights bis hin zu Aktivitäten für unsere jüngsten LeserInnen.

Ein herzliches Dankeschön gilt allen LeserInnen für ihre Treue und der Gemeinde für die Unterstützung. Wussten Sie, dass ... Lesen nachweislich helfen kann, Stress abzubauen? Schon wenige Minuten mit einem Buch oder Hörbuch können entspannen und den Kopf frei machen – ganz ohne Bildschirm. In unserer Bücherei finden Sie dafür passende Angebote für jedes Alter. Wir freuen uns auf Ihren Besuch in der Bücherei!

ASZ PROFI APP
Drehen und gewinnen!

Mach mit beim Oster-Glücksrad!
Von 2.4. bis 6.4.2026 hast du täglich die Möglichkeit am Glücksrad zu drehen und tolle Preise zu gewinnen!

50 Punkte extra bei Neuregistrierung!

ASZ Umwelt Profis

App erhältlich im App-Store unter „ASZ Profi“.
www.altstoffsammlungszentrum.at

Gesucht: Perchten- & Krampusgruppe

Die Idee steht im Raum: Wir möchten den kommenden Adventmarkt am 5.12.2026 um einen traditionellen Programmpunkt bereichern und einen kleinen Perchten- oder Krampuslauf organisieren. Damit die Idee Wirklichkeit wird, suchen wir euch! Bist du Mitglied oder hast Kontakte zu einer Perchten-/Krampusgruppe? Dann melde dich bei uns am Gemeindeamt! Wir freuen uns über jeden Hinweis. Bei Interesse bitte telefonisch bei Frau Yvonne Wimhofer (07225 7272-16) oder unter wimhofer@hofkirchen-traunkreis.ooe.gv.at melden. Vielen Dank!



Bauberatung:

Die nächste Bauberatung (Bauverhandlung) findet am **Montag, dem 13. April 2026**, statt. Um Voranmeldung wird gebeten!

Anmeldung bei
Bauamtsleiter Thomas Berger
07225 7272-21

Freie WSG-Wohnung ab 01.08.2026

Wimmerfeld 12/2

Lage: EG, Wohnung Nr. 2

Größe: 58,53 m² - 1 Kochnische, 2 Zimmer, 1 Loggia mit Terrassenanteil, PKW-Abstellplatz im Freien

Eigengarten: 39 m²

Miete: 460,56 inkl. Betriebskosten u. PKW-Abstellplatz



Bei Interesse melden Sie sich bitte am Gemeindeamt unter 07225/7272 DW 16.

Die Goldhaubengruppe lädt ein zum GUGELHUPF - SONNTAG



Samstag, 18. April 2026 ab 18:00 Uhr
Sonntag, 19. April 2026 ab 8:30 Uhr

Gugelhupfverkauf vor der Kirche,
solange der Vorrat reicht.

Sonstige Infos des Gemeindeamtes

* Am Karfreitag, 3. April 2026, ist das **Gemeindeamt geschlossen**.

* Die Antragsfrist der Aktion des Landes OÖ **“Heizkostenzuschuss 2025/2026”** endet am 15. Mai 2026.

* Bis zum 2. Lebensjahr Ihres Kindes sind diverse **Dokumente** erstmals (u.a. auch Staatsbürgerschaftsnachweis und Pass) kostenlos. Beantragen Sie diese rechtzeitig !

* Auch wenn die Urlaubszeit noch in der Ferne liegt, überprüfen Sie Ihren **Reisepass** auf seine Gültigkeit!

Fotos vom Firmworkshop "Charity meets the 90's"

Im Rahmen eines Workshops organisierten die Firmlinge kürzlich eine Charity-Veranstaltung unter dem Motto „Die Neunziger“. Mit viel Kreativität erschienen nicht nur die Jugendlichen in passenden Outfits aus den 1990er-Jahren und sorgten für eine fröhliche und ausgelassene Stimmung.

Die Veranstaltung war nicht nur ein großer Spaß für alle Beteiligten, sondern verfolgte auch einen guten Zweck: Der Erlös kommt einem Kenia-Projekt zugute, das von einem engagierten Hofkirchner mitbetreut wird.

Ein herzliches Dankeschön gilt allen, die bei der Planung, Vorbereitung und Durchführung mitgeholfen haben.

Als Hauptverantwortliche für die Organisation fungierten Holm und Silvia Kreisel, die gemeinsam mit den Firmlingen, Eltern und weiteren Helfern diese gelungene Aktion ermöglicht haben.

Durch das Engagement der Jugendlichen wurde einmal mehr gezeigt, wie Gemeinschaft, Kreativität und Hilfsbereitschaft miteinander verbunden werden können.

Fotos: Kreisel





SPORTUNION HOFKIRCHEN



Das Wort zum Sport

SEKTION TENNIS

Der Zeitpunkt rückt näher, an dem wir wieder auf den Tennisplatz zurückkehren und unserem liebsten Hobby, dem Tennisspiel, frönen dürfen.

Wie jedes Jahr muss dafür zunächst die Anlage hergerichtet werden. Derzeit greifen viele Spielerinnen und Spieler an den Wochenenden zu den Geräten und helfen tatkräftig beim Sand schaufeln, Planen aufhängen, Netze spannen, Wasser-rinnen säubern, Schläuche installieren, Vereinsräume putzen und vielem mehr. Für die Bereitschaft so vieler Mitglieder, jedes Jahr aufs Neue mit anzupacken, möchten wir uns auf diesem Weg ganz herzlich bedanken.

Und schon ist alles bereit: Der Tennissaison steht nichts mehr im Weg. Daher laden wir euch herzlich zur alljährlichen Saisoneroöffnung ein, die heuer am 25. April ab 12 Uhr stattfindet (siehe Info unten).

Bitte melde dich verbindlich bis spätestens 15. April 2026 über unser Reservierungssystem unter <https://hofkirchen.tennisplatz.info/> oder telefonisch bei Iris Brauer unter 0699/17144610 an. Wir freuen uns sehr auf deinen Besuch und auf eine erfolgreiche, sportliche und gesellige Tennissaison!
Das Team der Sektion Tennis

EINLADUNG zur Saisoneroöffnung



am 25.04.2026

- **Spaßturnier für Jung und Alt**
- **Platz 1. und 2. Mixed Doppel Turnier**
- **Platz 3. Kinderturnier ab U10**

Ablauf:

12:00 Uhr Treffpunkt
13:00 - 17:00 Uhr Spiel
18:00 Essen

Bitte um verbindliche Anmeldung bis
spätestens **15.04.2026**
direkt über das Reservierungssystem
oder telefonisch bei Iris Brauer unter
0699/17144610.

Nur bei Schönwetter!

VORSTAND

Generalversammlung 24. April 2026

Der neue Vorstand der Sportunion Hofkirchen wird gewählt

Jede Person, die sich bei der SU Hofkirchen einbringen möchte, ist herzlich willkommen. Unser Ziel ist es, den Vorstand weiter zu verbreitern, um die Aufgaben für jede/n Einzelne/n zu reduzieren. Die Aufgaben sind derart abwechslungsreich und vielfältig, dass für jede/jeden der sich in ihrer/seiner Freizeit einige Stunden im Monat ehrenamtlich engagieren möchte, eine schöne Aufgabe gefunden werden kann.

Bei Interesse wird um direkte Kontaktaufnahmen mit den Sektionsleitern oder mit Regina Tröschler, 0676/7805888, r.troeschler@su-hofkirchen.com

SEKTION FUSSBALL

Frühjahr 26

www.su-hofkirchen.at



So, 22.03.26	SK Vorwärts Juniors : Hofkirchen	15:30
Sa, 28.03.26	Hofkirchen : Vorchdorf	13:15 15:30
Sa, 04.04.26	Waldneukirchen : Hofkirchen	14:15 16:30
So, 12.04.26	Hofkirchen : Kremsmünster	14:15 16:30
Fr, 17.04.26	Molln : Hofkirchen	17:45 20:00
So, 26.04.26	Hofkirchen : St. Marien	14:15 16:30
Sa, 02.05.26	Hofkirchen : Neuhofen	14:45 17:00
Sa, 09.05.26	Sierning : Hofkirchen	14:45 17:00
Sa, 16.05.26	Hofkirchen : Ried im Trkr.	14:45 17:00
Sa, 23.05.26	Steinerkirchen : Hofkirchen	14:45 17:00
Sa, 30.05.26	Hofkirchen : Aschach	14:45 17:00
Sa, 06.06.26	Stein : Hofkirchen	14:45 17:00
So, 14.06.26	Hofkirchen : Wartberg a.d.Krems	14:45 17:00